

VEGA LITE C+R

03.5451/03.5451AU



**DUAL 2 in 1
SYSTEM**



3
years
warranty

Read terms and register on
scangrip.com to activate
your warranty



66 LEDs



1250 / 2500 lumen
(step 1 / step 2)



2 levels



3 h / 1.5 h



1.5 h



11.1 V / 2800 mAh
Li-Ion



9W / 18W



5 m / 16.4 ft
2x 0.75 mm² H05RN-F



IP54



IK07



1m
3.3 ft



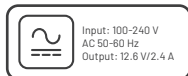
-10 to +40 °C
+14 to +104 °F



288 x 103 x 280 mm
11.34 x 4.06 x 11.02 in



2.13 kg
4.70 lbs



Input: 100-240 V
AC 50-60 Hz
Output: 12.6 V/2.4 A

WARNING / BATTERY TIPS

- Always respect applicable legislation for working with electrical equipment in order to reduce the risk of accidents
- Avoid looking directly into the light beam, as this will result in dazzling
- Do not use the lamp near a naked flame
- Protect the mains cable from oil, heat and sharp edges
- Always replace the battery with an original SCANGRIP battery
- Do not leave the battery without charge for an extended period. Deep discharge risks damaging the battery
- The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire must be replaced

Discarded electrical products must not be disposed of together with household waste. Please use recycling facilities. Ask your local authority or retailer for advice on recycling.



- The battery must be removed from the device before it is broken up
- The device must be disconnected from the mains when the battery is removed
- Please dispose of the battery safely

ATTENTION / CONSEILS SUR LA PILE

- Il faut toujours respecter les lois en vigueur pour le travail avec l'équipement électrique. Ceci pour réduire le risque d'accidents
- Ne pas regarder directement dans le faisceau de lumière. Ceci pour éviter l'éblouissement
- Ne jamais utiliser la lampe à proximité de flammes
- Protéger le câble électrique contre l'huile, la chaleur, et des objets à arêtes tranchants
- Utiliser toujours une pile originale de SCANGRIP lors du remplacement
- Ne laisser pas la pile à plat. Dans ce cas il y a un risque de décharge excessive avec la conséquence que la pile ne soit plus réutilisable
- Les lampes LED ne peuvent pas être remplacées : lorsque les lampes sont en fin de vie, remplacer l'ensemble de l'équipement

Il est interdit de jeter les produits électriques mis au rebut avec les ordures ménagères. Il faut les retourner à un centre de recyclage. Consulter les autorités locales ou le revendeur pour conseils sur le recyclage



- Il faut enlever la pile de l'appareil avant la mise au rebut
- Il faut débrancher l'appareil du réseau avant d'enlever la pile
- Éliminer la pile d'une manière assurant la sécurité

ADVERTENCIA / CONSEJOS SOBRE LA BATERÍA

- Para reducir el riesgo de accidentes, respete siempre la legislación aplicable para el trabajo con equipos eléctricos
- Evite mirar directamente el haz de luz, ya que produce deslumbramiento
- No use la lámpara cerca de una llama abierta
- Proteja el cable de alimentación del aceite, el calor y los cantos afilados
- Sustituya siempre la batería por una batería SCANGRIP original
- No deje la batería totalmente descargada, ya que podría ser IMPOSIBLE cargarla de nuevo
- La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz alcanza su vida final de su vida, se sustituye toda la luminaria



Los productos eléctricos no pueden desecharse junto con los residuos domésticos. Le rogamos que use los centros de reciclaje. Solicite asesoramiento sobre reciclaje al vendedor o a las autoridades locales

- La batería debe extraerse del dispositivo antes de que se descomponga
- Cuando se extraiga la batería, el dispositivo debe estar desconectado de la red eléctrica
- e rogamos que deseche la batería de forma segura

ACHTUNG / AKKUPFLEGE

- Beachten Sie immer die allgemeinen Sicherheitsvorschriften für den Gebrauch von Elektrogeräten, um die Unfallgefahr zu verringern
- Nicht direkt in das Licht schauen, da es Blendung verursacht
- Die Lampe nie in der Nähe von offenen Flammen benutzen
- Netzkabel vor Öl, Hitze und scharfen Gegenständen schützen
- Nur originale SCANGRIP-Akkus als Ersatzteile verwenden
- Die Lampe nicht mit entleertem Akku aufbewahren, da dies den Akku ZERSTÖREN kann
- Die Lichtquelle dieser Lampe ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle defekt ist, oder das Lebensende erreicht hat, muß die gesamte Lampe ersetzt werden



Altgeräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen separat über Sondermüllannahmestellen entsorgt oder an den Handel zurückgegeben werden. Handel und Kommunen sind zur kostenlosen Rücknahme verpflichtet.

- Vor Entsorgung den Akku entfernen
- Das Gerät von der 230 V Netzstromversorgung trennen vor Auswechseln des Akkus
- Der Akku ist ordnungsgemäß zu entsorgen

AVVERTENZA / SUGGERIMENTI PER LA BATTERIA

- Proteja o cabo da rede elétrica do óleo, do calor e das arestas cortantes
- Evitare di guardare direttamente il fascio di luce in quanto provocherebbe abbagliamento
- Non usare la lampada in prossimità di fiamme libere
- Proteggere il cavo di alimentazione da olio, calore e spigoli vivi
- Sostituire sempre la batteria con una batteria originale SCANGRIP
- Non lasciare la batteria scarica, dato che ciò potrebbe renderla **NON PIÙ IN GRADO** di essere ricaricata.
- La sorgente luminosa non è sostituibile, quando questa sarà a fine vita si dovrà provvedere alla sostituzione completa della lampada



I prodotti elettrici al termine del ciclo di vita non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Si raccomanda di utilizzare gli impianti di riciclaggio. Chiedere alle autorità locali o al proprio rivenditore per informazioni sul riciclaggio

- Rimuovere la batteria dal dispositivo prima che questo venga smantellato
- Scollegare il dispositivo dalla rete elettrica prima di rimuovere la batteria
- Smaltire la batteria in modo sicuro

AVISO / SUGESTÕES PARA A BATERIA

- Respeite sempre a legislação aplicável ao trabalho com equipamento elétrico a fim de reduzir o risco de acidentes
- Evite olhar diretamente para o feixe de luz, uma vez que ofusca
- Não utilize a lâmpada perto de uma chama nua
- Proteja o cabo da rede elétrica do óleo, do calor e das arestas cortantes
- Substitua sempre a bateria por uma bateria SCANGRIP original
- Não deixe a bateria descarregada, pois será **IMPOSSÍVEL** carregá-la outra vez.
- A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atinge ao fim de sua vida toda a luminária deve ser substituído



Os produtos elétricos rejeitados não devem ser eliminados juntamente com o lixo doméstico. Utilize os centros de reciclagem. Peça à autoridade local ou ao vendedor conselhos sobre reciclagem

- A bateria tem de ser retirada do dispositivo antes de ser desmontado
- O dispositivo tem de estar desligado da rede elétrica quando se retira a bateria
- Elimine a bateria de uma forma segura

WAARSCHUWING / BATTERIJTIPS

- Volg bij werkzaamheden met elektrische uitrusting altijd de geldende wet- en regelgeving om de kans op ongevallen te minimaliseren
- Kijk niet direct in de lamp om verblinding te voorkomen.
- Gebruik de lamp niet in de nabijheid van open vuur
- Bescherm de voedingskabel tegen olie, warmte en scherpe kanten
- Vervang de batterij altijd door een originele batterij van SCANGRIP
- Bewaar de batterij niet leeg, omdat de batterij anders NIET MEER kan worden opgeladen
- De lichtpeer van deze lamp kan niet worden vervangen; wanneer de peer is uitgebrand, moet de hele lamp worden vervangen



Afgedankte elektrische producten mogen niet worden afgevoerd met het huishoudelijk afval. Lever in bij een afvalinzamelstation. Vraag uw plaatselijke overheid of winkelier om advies inzake recycling

- Voordat het apparaat wordt verschoot, moet de batterij uit het apparaat worden verwijderd
- Het apparaat moet worden losgekoppeld van de netvoeding voordat de batterij wordt verwijderd
- Voer de batterij veilig af

VARNING/ BATTERITIPS

- Respektera alltid gällande lagstiftning vid arbete med elektrisk utrustning så att risken för olyckor minimeras
- Undvik att titta rakt in i ljusstrålen eftersom du kommer att bländas
- Använd inte lampan i närheten av öppna låga
- Se till att nätsladden inte utsätts för olja, värme eller vassa kanter
- Batteriet ska alltid bytas ut mot ett originalbatteri från SCANGRIP
- Låt inte batteriet vara urladdat under längre tid. Batteriet riskerar då att förstöras på grund av djupurladdning
- Lampans sladd kan inte bytas ut. Om sladden skadas måste lampan kasseras



Kasserade elektriska produkter får inte slängas i hushållssoporna. Ta med dem till en återvinningscentral. Fråga din kommun eller återförsäljare om du vill ha råd om återvinning.

- Batteriet ska tas ut ur apparaten innan den kasseras
- Koppla från apparaten från elnätet innan du tar bort batteriet
- Batteriet måste kasseras på ett säkert sätt

ADVARSEL / BATTERITIPS

- Respekter alltid den gældende lovgivning for arbejde med elektrisk udstyr for dermed at reducere risikoen for ulykker
- Undgå at se direkte ind i lysstrålen, da det vil medføre blænding
- Anvend ikke lampen i nærheden af åben ild
- Beskyt netledningen mod olie, varme og skarpe kanter
- Udskift altid batteriet med et originalt SCANGRIP-batteri
- Efterlad ikke batteriet fladt, da det kan medføre, at det IKKE kan genoplades
- Lyskilden på lampen kan ikke udskiftes; når lyskilden er opbrugt skal hele lampen udskiftes



Kasserede elektriske produkter må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Benyt venligst genbrugsanlæg. Spørg din lokale kommune eller forhandler for genbrug rådgivning.

- Batteriet skal fjernes fra apparatet, før det ophugges
- Apparatet skal frakobles forsyningsnettet, når batteriet fjernes
- Batteriet skal bortskaffes på en sikker måde

ADVARSEL / BATTERITIPS

- Følg alltid gjeldende lovgivning for arbeid med elektrisk utstyr for å redusere risikoen for ulykker
- Unngå å se direkte inn i lysstrålen, da dette vil føre til blending
- Ikke bruk lampen i nærheten av åpen ild
- Beskytt strømkabelen mot olje, varme og skarpe kanter
- Bytt alltid ut batteriet med et originalt SCANGRIP-batteri
- Ikke la batteriet stå uten lading i lengre perioder - Dyp utlading kan skade batteriet
- Lyskilden i denne armaturen kan ikke byttes ut. Når lyskilden når slutten av levetiden, må hele armaturen byttes ut



Kasserte elektriske produkter må ikke kastes sammen med husholdningsavfall. Bruk gjenvinningsanlegg. Spør lokale myndigheter eller forhandleren om råd om gjenvinning.

- Batteriet må fjernes fra enheten før den kasseres
- Enheten må kobles fra strømmettet når batteriet fjernes
- Kast batteriet på en sikker måte

VAROITUS / AKKUVINKKEJÄ

- Noudata aina voimassa olevia sähkölaitteiden käyttöä koskevia määräyksiä onnettomuusriskin pienentämiseksi
- Älä katso suoraan valonsäteeseen, koska se aiheuttaa häikäistymisen
- Älä käytä valaisinta avotulen läheisyydessä
- Suojaa virtajohto öljyltä, kuumuudelta ja teräviltä reunoilta
- Korvaa akku aina alkuperäisellä Scangrip-akulla
- Älä säilytä akkua pitkään purkautuneena. - Akku voi vahingoittua syväpurkautumisen vuoksi
- Valaisimen valonlähde ei voi vaihtaa; valonlähteen rikkoutuessa pitää koko valaisin vaihtaa

Käytettyjä sähkölaitteita ei saa hävittää talousjätteen mukana. Toimita ne mieluusti kierrätyskeskukseen. Kierrätysohjeita saat kunnan viranomaisilta tai jälleenmyyjiltä



- Poista akku laitteesta ennen sen hävittämistä
- Laite pitää irrottaa sähköverkosta
- Akku on hävitettävä turvallisesti

OSTRZEŻENIE / PORADY DOTYCZĄCE AKUMULATORA

- Aby zmniejszyć ryzyko wystąpienia wypadku, należy zawsze przestrzegać odpowiednich przepisów dotyczących pracy z urządzeniami elektrycznymi
- Nie patrzeć bezpośrednio na wiązkę światła, gdyż spowoduje to oślepienie
- Nie używać lampy w pobliżu otwartego ognia
- Chronić przewody elektryczne przed olejem, wysoką temperaturą i ostrymi krawędziami
- Podczas wymiany należy zawsze stosować oryginalny akumulator firmy SCANGRIP
- Nie należy dopuszczać do całkowitego rozładowania akumulatora, ponieważ może to oznaczać BRAK MOŻLIWOŚCI jego ponownego naładowania
- Źródło światła tej oprawy nie są wymienne; gdy źródło światła osiąga jego koniec życia cała oprawa zastępuje się

Zużytych produktów elektrycznych nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Należy korzystać z punktów recyklingu. Informacje na temat recyklingu można uzyskać od władz lokalnych lub sprzedawcy.



- Baterię należy wyjąć z urządzenia przed jego rozbiciem.
- Po wyjęciu baterii urządzenie musi być odłączone od zasilania.
- Baterię należy zutylizować w bezpieczny sposób.

ATENȚIE / SFATURI PENTRU BATERIE

- Pentru a reduce riscul de accidente, respectați întotdeauna legislația aplicabilă pentru lucrul cu echipamente electrice
- Nu priviți direct în fasciculul de lumină, deoarece provoacă orbirea
- Nu folosiți lanterna în apropierea unei flăcări deschise
- Feriți cablul de alimentare de ulei, căldură și margini ascuțite
- Înlocuiți întotdeauna bateria cu o baterie Scangrip originală
- Nu lăsați bateria complet descărcată, deoarece acest lucru poate avea ca rezultat IMPOSIBILITATEA de a o reîncărca.
- Sursa de lumină a lanternei nu se poate înlocui; când sursa ajunge la sfârșitul duratei de viață, lanterna trebuie înlocuită



Produsele electrice scoase din uz nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere.
Vă rugăm să folosiți instalațiile de reciclare.
Adresați-vă autorităților locale sau comerciantului pentru sfaturi privind reciclarea.

- Bateria trebuie să fie scoasă din aparat înainte de a fi dezmembrată.
- Dispozitivul trebuie deconectat de la rețeaua electrică atunci când bateria este scoasă.
- Vă rugăm să aruncați bateria în condiții de siguranță.

VAROVÁNÍ / TIPY PRO POUŽÍVÁNÍ BATERIE

- Vždy dodržujte platné předpisy a nařízení pro práci s elektrickými zařízeními, abyste snížili riziko vzniku nehod
- Nedívejte se přímo do světelného paprsku, jinak budete oslněni
- Nepoužívejte svítilnu v blízkosti otevřeného plamenu
- Síťový kabel chraňte před politím olejem, zdroji tepla a ostrými hranami
- Baterii vždy vyměňte za originální baterii Scangrip
- Nenechávejte baterii ve vybitém stavu, jinak by nemusela jít znovu nabít
- Zdroj světla uvnitř svítilny nelze vyměnit; když zdroj světla dosáhne konce své životnosti, musí se vyměnit celá svítilna



Vyřazené elektrické výrobky se nesmí vyhazovat spolu s domovním odpadem. Při likvidaci využijte zařízení na recyklaci. Informace k recyklaci vám sdělí místní samospráva nebo prodejce.

- Baterie se musí ze zařízení před rozbitím vyjmout
- Zařízení musí být odpojeno od síťového napájení, když vytahujete baterii
- Zlikvidujte baterii bezpečným způsobem

FIGYELMEZTETÉS / AKKUMULÁTORI TIPPEK

- Mindig tartsa be az elektromos berendezésekkel való munkavégzésre vonatkozó jogszabályokat a balesetek kockázatának csökkentése érdekében
- Kerülje a közvetlen ránézést a fényforrásra, mert ez elvakítást okozhat
- Ne használja a lámpát nyílt láng közelében
- Védje a hálózati kábelt az olajtól, hőtől és éles szélektől
- Mindig eredeti SCANGRIP akkumulátort használjon cseréhez
- Ne hagyja az akkumulátort hosszú ideig töltés nélkül – A mélykisülés károsíthatja az akkumulátort
- Ennek a lámpatestnek a fényforrása nem cserélhető; amikor a fényforrás élettartama lejár, az egész lámpatestet ki kell cserélni



A kidobott elektromos termékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Kérjük, használja az újrahasznosító létesítményeket. Kérjen tanácsot a helyi hatóságoktól vagy kereskedőktől az újrahasznosítással kapcsolatban.

- Az akkumulátort el kell távolítani a készülékből, mielőtt azt szétszerelik
- A készüléket le kell választani a hálózatról, amikor az akkumulátort eltávolítják
- Kérjük, az akkumulátort biztonságosan dobja ki

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ / СЪВЕТИ ЗА БАТЕРИЯТА

- Винаги спазвайте приложимото законодателство за работа с електрическо оборудване, за да намалите риска от инциденти
- Избягвайте да гледате директно в светлинния лъч, тъй като това ще доведе до заслепяване
- Не използвайте лампата близо до открит пламък
- Пазете охранявания кабел от масло, топлина и остри ръбове
- Винаги заменяйте батерията с оригинална батерия SCANGRIP
- Не оставяйте батерията без заряд за продължителен период - Дълбокото разреждане може да повреди батерията
- Източникът на светлина на това осветително тяло не е заменяем; когато източникът на светлина достигне края на живота си, цялото осветително тяло трябва да бъде заменено



Изхвърлените електрически продукти не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Моля, използвайте съоръжения за рециклиране. Попитайте местните власти или търговеца за съвет относно рециклирането.

- Батерията трябва да бъде извадена от устройството, преди да бъде разглобено
- Устройството трябва да бъде изключено от мрежата, когато батерията се изважда
- Моля, изхвърлете батерията безопасно

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ / ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ

- Πάντα να τηρείτε την ισχύουσα νομοθεσία για την εργασία με ηλεκτρικό εξοπλισμό για να μειώσετε τον κίνδυνο ατυχημάτων
- Αποφύγετε να κοιτάτε απευθείας στη δέσμη φωτός, καθώς αυτό θα προκαλέσει εκθαμβωτική λάμψη
- Μην χρησιμοποιείτε τη λάμπα κοντά σε γυμνή φλόγα
- Προστατεύετε το καλώδιο τροφοδοσίας από λάδι, θερμότητα και αιχμηρές άκρες
- Πάντα να αντικαθιστάτε τη μπαταρία με μια αυθεντική μπαταρία SCANGRIP
- Μην αφήνετε τη μπαταρία χωρίς φόρτιση για μεγάλο χρονικό διάστημα - Ο βαθύς αποφόρτιση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη μπαταρία
- Η πηγή φωτός αυτού του φωτιστικού δεν είναι αντικαταστάσιμη. όταν η πηγή φωτός φτάσει στο τέλος της ζωής της, πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το φωτιστικό



Τα απορριπτόμενα ηλεκτρικά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Παρακαλώ χρησιμοποιήστε εγκαταστάσεις ανακύκλωσης. Ζητήστε συμβουλές από την τοπική αρχή ή τον λιανοπωλητή σας για την ανακύκλωση.

- Η μπαταρία πρέπει να αφαιρεθεί από τη συσκευή πριν αυτή διαλυθεί
- Η συσκευή πρέπει να αποσυνδεθεί από το ρεύμα όταν αφαιρείται η μπαταρία
- Παρακαλώ απορρίψτε τη μπαταρία με ασφάλεια

UPOZORENJE / SAVETI ZA BATERIJU

- Uvek poštuajte važeće zakone za rad sa električnom opremom kako biste smanjili rizik od nesreća
- Izbegavajte gledanje direktno u svetlosni snop, jer će to izazvati zaslepljivanje
- Ne koristite lampu u blizini otvorenog plamena
- Zaštitite kabl za napajanje od ulja, toplote i oštrih ivica
- Uvek zamenite bateriju originalnom SCANGRIP baterijom
- Ne ostavljajte bateriju bez punjenja duži vremenski period - Duboko pražnjenje može oštetiti bateriju
- Izvor svetlosti ove svetiljke nije zamenljiv; kada izvor svetlosti dostigne kraj svog veka trajanja, cela svetiljka mora biti zamenjena



Odbačeni električni proizvodi ne smeju se odlagati zajedno sa kućnim otpadom. Molimo koristite reciklažne centre. Pitajte lokalne vlasti ili prodavca za savet o reciklaži.

- Baterija mora biti uklonjena iz uređaja pre nego što se razbije
- Uređaj mora biti isključen iz mreže kada se baterija uklanja
- Molimo bezbedno odložite bateriju

UPOZORNENIE / TIPY NA BATÉRIU

- Vždy dodržiavajte platné právne predpisy pre prácu s elektrickými zariadeniami, aby ste znížili riziko nehôd
- Vyhňte sa priamemu pohľadu do svetelného lúča, pretože to spôsobí oslepenie
- Nepoužívajte lampu v blízkosti otvoreného ohňa
- Chráňte sieťový kábel pred olejom, teplom a ostrými hranami
- Vždy vymeňte batériu za originálnu batériu SCANGRIP
- Nenechávajte batériu bez nabitia na dlhší čas - Hlboké vybitie môže poškodiť batériu
- Svetelný zdroj tohto svietidla nie je vymeniteľný; keď svetelný zdroj dosiahne koniec svojej životnosti, musí sa vymeniť celé svietidlo



Vyradené elektrické výrobky sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Prosím, využite recyklačné zariadenia. Požiadajte o radu miestne úrady alebo predajcu ohľadom recyklácie.

- Batéria musí byť odstránená zo zariadenia pred jeho rozobratím
- Zariadenie musí byť odpojené od siete, keď je batéria odstránená
- Prosím, zlikvidujte batériu bezpečne

OPOZORILO / NASVETI ZA BATERIJO

- Vedno upošteвайте veľjavno zakonodajo za delo z električno opremo, da zmanjšate tveganje nesreč
- Izogibajte se neposrednemu pogledu v svetlobni snop, saj to povzroči bleščanje
- Ne uporabljajte svetilke v bližini odprtega ognja
- Zaščitite napajalni kabel pred oljem, toploto in ostrimi robovi
- Vedno zamenjajte baterijo z originalno SCANGRIP baterijo
- Ne puščajte baterije brez polnjenja dalj časa - globoko praznjenje lahko poškoduje baterijo
- Svetlobni vir te svetilke ni zamenljiv; ko svetlobni vir doseže konec življenjske dobe, je treba zamenjati celotno svetilko



Odpadnih električnih izdelkov se ne sme odlagati skupaj z gospodinjstskimi odpadki. Prosimo, uporabite reciklažne zmogljivosti. Za nasvet o recikliranju se obrnite na lokalne oblasti ali prodajalca.

- Baterijo je treba odstraniti iz naprave, preden se razstavi
- Naprava mora biti odklopljena iz omrežja, ko se baterija odstrani
- Prosimo, varno odstranite baterijo

ĮSPĖJIMAS / BATERIJOS PATARIMAI

- Visada laikykitės taikytinų teisės aktų, susijusių su darbu su elektros įranga, kad sumažintumėte nelaimingų atsitikimų riziką
- Venkite žiūrėti tiesiai į šviesos spindulį, nes tai gali sukelti akinių
- Nenaudokite lempos šalia atviros liepsnos
- Apsaugokite maitinimo kabelį nuo aliejaus, karščio ir aštrių briaunų
- Visada pakeiskite bateriją originalia SCANGRIP baterija
- Nepalikite baterijos be įkrovos ilgesnį laiką – Gilus išsikrovimas gali sugadinti bateriją
- Šio šviestuvo šviesos šaltinis nėra pakeičiamas; kai šviesos šaltinis pasiekia savo tarnavimo laiką, visas šviestuvus turi būti pakeistas



Išmesti elektros gaminiai neturi būti šalinami kartu su buitinėmis atliekomis. Prašome naudotis perdirbimo įrenginiais. Kreipkitės į vietos valdžios institucijas arba mažmenininką dėl patarimų apie perdirbimą.

- Baterija turi būti išimta iš prietaiso prieš jį išardant
- Prietaisas turi būti atjungtas nuo tinklo, kai baterija išimama
- Prašome saugiai išmesti bateriją

BRĪDINĀJUMS / AKUMULATORA PADOMI

- Vienmēr ievērojiet piemērojamos tiesību aktus darbam ar elektriskajām iekārtām, lai samazinātu negadījumu risku
- Izvairieties skatīties tieši gaismas starā, jo tas var izraisīt apžilbšanu
- Nelietojiet lampu tuvu atklātai liesmai
- Aizsargājiet strāvas kabeli no eļļas, karstuma un asām malām
- Vienmēr nomainiet akumulatoru ar oriģinālo SCANGRIP akumulatoru
- Neatstājiet akumulatoru bez uzlādes uz ilgu laiku – Dzīļa izlāde var sabojāt akumulatoru
- Šīs gaismekļa gaismas avots nav nomaināms; kad gaismas avots sasniedz savu kalpošanas laiku, viss gaismeklis ir jānomaina



Izlietotie elektriskie produkti nedrīkst tikt izmesti kopā ar sadzīves atkritumiem. Lūdzu, izmantojiet pārstrādes iespējas. Lūdziet padomu vietējai pašvaldībai vai mazumtirgotājam par pārstrādi.

- Akumulators ir jāizņem no ierīces, pirms tā tiek izjaukta
- Ierīce ir jāatvieno no tīkla, kad akumulators tiek izņemts
- Lūdzu, izmetiet akumulatoru droši

HOIATUS / AKU NÕUANDED

- Järgige alati kehtivaid õigusakte elektriseadmetega töötamisel, et vähendada õnnetuste riski
- Vältige valguskiire otse vaatamist, kuna see põhjustab pimestamist
- Ärge kasutage lampi lahtise leegi lähedal
- Kaitske toitekaablit õli, kuumuse ja teravate servade eest
- Asendage aku alati originaalse SCANGRIP akuga
- Ärge jätkke akut pikaks ajaks laadimata - Sügav tühjenemine võib akut kahjustada
- Selle valgusti valgusallikat ei saa asendada; kui valgusallika eluiga lõpeb, tuleb kogu valgusti välja vahetada

Kasutusel kõrvaldatud elektritooteid ei tohi visata koos olmejäätmetega. Kasutage taaskasutusvõimalusi. Küsige oma kohalikult omavalitsuselt või jaemüüjalt nõu taaskasutamise kohta.



- Aku tuleb seadmest eemaldada enne selle lammutamist
- Seade tuleb vooluvõrgust lahti ühendada, kui aku eemaldatakse
- Palun utiliseerige aku ohutult

TR

UYARI / PİL İPUÇLARI

- Kazaları önlemek için elektrikli ekipmanlarla çalışırken geçerli mevzuata her zaman uyun
- Işık huzmesine doğrudan bakmaktan kaçının, çünkü bu göz kamaşmasına neden olur
- Lambayı açık alevin yakınında kullanmayın
- Ana kabloyu yağ, ısı ve keskin kenarlardan koruyun
- Pili her zaman orijinal SCANGRIP pili ile değiştirin
- Pili uzun süre şarjsız bırakmayın - Derin deşarj pilin zarar görmesine neden olabilir
- Bu armatürün ışık kaynağı değiştirilemez; ışık kaynağı ömrünü tamamladığında tüm armatür değiştirilmelidir

Atık elektrikli ürünler evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır. Lütfen geri dönüşüm tesislerini kullanın. Geri dönüşüm konusunda yerel yetkilinize veya satıcınıza danışın.



- Pili cihazdan çıkarılmadan önce cihazdan çıkarılmalıdır
- Pili çıkarıldığında cihazın şebekeden bağlantısı kesilmelidir
- Lütfen pili güvenli bir şekilde atın

警告 / バッテリーのヒント

- 事故のリスクを減らすために、電気機器を扱う際の適用される法律を常に遵守してください
- 眩惑を避けるために、光線を直接見ないでください
- 裸火の近くでランプを使用しないでください
- 電源ケーブルを油、熱、鋭利な縁から保護してください
- バッテリーは常にオリジナルのSCANGRIPバッテリーに交換してください
- バッテリーを長期間放置しないでください - 深放電はバッテリーを損傷するリスクがあります
- この照明器具の光源は交換できません。光源が寿命に達した場合、照明器具全体を交換する必要があります

廃棄された電気製品は家庭ごとと一緒に処分してはいけません。リサイクル施設を利用してください。リサイクルについては、地域の自治体または小売業者に相談してください。



- バッテリーは装置を分解する前に取り外す必要があります
- バッテリーを取り外す際は、装置を電源から切り離す必要があります
- バッテリーを安全に処分してください

MANUFACTURER'S WARRANTY - Information for customers in Australia and New Zealand only

This SCANGRIP product is guaranteed for a period of 2 (two) years from date of purchase. This guarantee shall become invalid if the product has been misused, tampered with or accidentally damaged.

If the product is defective, we undertake to repair or replace the product or any part of it that is defective; or wholly or partly recompense you if they are defective.

This guarantee is in addition to other rights and remedies available to consumers, all of which are given by us to you if you are a consumer. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian or New Zealand Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

If you wish to make claim, please return this product to the original place of purchase together with your purchase receipt or go to our website www.scangrip.com and fill out the claim form.

SCANGRIP.COM



DESIGNED BY
SCANGRIP
IN DENMARK



EU DESIGN PATENT NO. DM/2954123

V10/06052026-SP